

工 資 制 度 變 革 與 勞 動 力 市 場 化

泰學生反他僱暴動擴大 軍人奪取政權 成立改革委員會

由國防部長沙岳任主席並宣佈戒嚴 法政大學衝突廿七人被殺百八受傷

【法新社曼谷六日電】泰國學生反他僱暴動，在曼谷擴大，軍人奪取政權，成立改革委員會。由國防部長沙岳任主席，並宣佈戒嚴。法政大學衝突，廿七人被殺，百八受傷。

（法新社曼谷六日電）泰國學生反他僱暴動，在曼谷擴大，軍人奪取政權，成立改革委員會。由國防部長沙岳任主席，並宣佈戒嚴。法政大學衝突，廿七人被殺，百八受傷。

曼谷法政大學校園變成戰場屠場 五千名左右派學生 千名警察三角混戰

打鬥學生均用手槍手榴彈及炸藥 初步報告死傷二百餘人千人被捕

【法新社曼谷六日電】泰國法政大學校園，在曼谷市中心，變成戰場屠場。五千名左右派學生，與千名警察三角混戰。打鬥學生均用手槍手榴彈及炸藥。初步報告死傷二百餘人，千人被捕。

西班牙右翼份子 在巴斯克區暴動

羣衆高呼對付鎮壓分裂者 在巴斯克區暴動

【法新社馬德里六日電】西班牙右翼份子，在巴斯克區暴動。羣衆高呼對付鎮壓分裂者。在巴斯克區暴動。



法電視台廣播訪問老布情形



法電視台廣播訪問老布情形

厄瓜多爾中部 發生連串地震

發生連串地震

【法新社基多六日電】厄瓜多爾中部，發生連串地震。發生連串地震。

新加坡法院判處 三名販毒犯死刑

三名販毒犯死刑

【法新社新加坡六日電】新加坡法院，判處三名販毒犯死刑。三名販毒犯死刑。

蘇聯拖網船越境 被警告拒絕停航

愛爾蘭船長談扣留蘇聯船經過

【法新社都柏林六日電】蘇聯拖網船越境，被警告拒絕停航。愛爾蘭船長談扣留蘇聯船經過。

泰警方及美緝毒員 破獲大批毒品

拘捕六名疑犯

【法新社曼谷六日電】泰警方及美緝毒員，破獲大批毒品。拘捕六名疑犯。

寺林少大光揚發

幕銀上人銅領帶

THE RETURN OF THE 18 BRONZEMEN

田黃 靈上 若非認真猛片
鴻達 鳳官 雅正別具用心
師父推出九夜
偷師習藝三載
竟然大功告成

雅正破十八銅人

雅正別具用心
偷師習藝三載
竟然大功告成

線三熱最末嘉

半時一十晚後
告廣日明意注請
雅正第一
步步有危險 開關要緊

榮獲十大

三項金像
The Red Shoes
當話大家 安徒生 名著改編 梅拉絲娜 主演
故事悲壯離奇！
舞技登峰造極！

春大兄

監製：黃卓漢

李小龙一生
赤裸裸暴露
王星磊嘔心
瀝血巔峯作

並非普通
武俠電影
三大導演
聯合推薦
有詠春與
截拳道夫
有長髮與
短髮纏綿

一年一度代表作
韓李薛程寇
允立蒂冠
魁漢威斯
演携演中五
出手大員西千

黎小龍
陳素貞
白嘉倫
領銜主演

兒童不宜

FIRST FILMS

蘇聯拖網船越境

被警告拒絕停航

愛爾蘭船長談扣留蘇聯船經過

泰警方及美緝毒員

破獲大批毒品

拘捕六名疑犯

厄瓜多爾中部

發生連串地震

新加坡法院判處

三名販毒犯死刑

蘇聯拖網船越境

被警告拒絕停航

愛爾蘭船長談扣留蘇聯船經過

泰警方及美緝毒員

破獲大批毒品

拘捕六名疑犯

厄瓜多爾中部

發生連串地震

新加坡法院判處

三名販毒犯死刑

本港新聞

昨午土瓜灣上鄉道

製衣廠大火

一男子燒傷十二名女子被燬畢
消防員用雲梯救回卅餘名工人

【本報訊】土瓜灣上鄉道一間製衣廠，昨午發生大火，火勢猛烈，工廠全幢被燬，幸無傷亡。據悉，該廠內有工人約四十餘名，其中一名男子被燒傷，十二名女子被燬畢。消防員接報後趕到現場，用雲梯將卅餘名工人救回。起火原因仍在調查中。

【本報訊】土瓜灣上鄉道一間製衣廠，昨午發生大火，火勢猛烈，工廠全幢被燬，幸無傷亡。據悉，該廠內有工人約四十餘名，其中一名男子被燒傷，十二名女子被燬畢。消防員接報後趕到現場，用雲梯將卅餘名工人救回。起火原因仍在調查中。

警方搜查牛頭角道木屋

破禁鋼索案

五男一女涉嫌與此案有關被捕
救回一被禁鋼索十四小時之女郎

【本報訊】一名女子於昨午在牛頭角道一間木屋內，被一鋼索綁住，被困十四小時。警方接報後趕到現場，將該女子救回。警方在該處搜獲多條鋼索，並拘捕了五男一女，涉嫌與此案有關。警方表示，該名女子是在該處從事非法活動時被綁住的。



離港旅行 購買良機

金堡xo 市價\$95 免稅價\$75
金堡拿破崙 市價\$75 免稅價\$56
總統威 市價\$64 免稅價\$49.50
金花特級 市價\$220 免稅價\$140
萬寶路 市價\$20 免稅價\$16
登喜路 市價\$24 免稅價\$18

銷售共六十餘種高級洋酒，四十餘類煙草雪茄

機場免稅品店

香港、檀香山、三藩市、關島

Duty Free Shoppers

外表夠威裡面好使

金威大廈

二仟六呎至萬六呎

地點旺、工源足、單邊樓、光猛爽、七年供、利息廉

鷹君集團

香港干諾道中30號7樓 電話：5-257351

夫婦偷渡來港被控
男入獄兩個月
女獲輕判罰款

【本報訊】一對夫婦，因偷渡來港，被警方拘捕。該名男子被控以非法入境，並被判入獄兩個月。該名女子則被判罰款。警方表示，該對夫婦是在上鄉道一間製衣廠內被發現的。

開業十六周年紀念

本公司現藉開業十六周年紀念之期，特舉行「酬賓特賣」及「幸運抽獎」，以答謝各界人士歷年來對本公司愛護之厚意，敬請 光臨參觀。

★酬賓特賣★

特價貨品	原價	特價
日本SANYO男庄乾濕襪	\$145.00	\$85.00
日本SKOAL男庄西褲	\$75.00	\$35.00
日本72x95雙毛衫	\$155.00	\$125.00
日本富士美男領毛衫	\$35.00	\$19.50
日本男庄新湖領長袖毛衫	\$55.00	\$39.50
男庄格紋長袖毛衫	\$29.50	\$16.50
日本男庄新款皮帶	\$25.00	\$12.00
西德名廠女庄手鐲	\$585.00	\$150.00
日本女庄新款羊毛衫	\$15.00	\$15.00
日本女庄新款羊毛衫	\$25.00	\$25.00
日本女庄全毛半截裙	\$25.00	\$25.00
日本女庄新款西褲	\$9.50	\$9.50
日本富士美男領毛衫	\$6.50	\$6.50
新湖領羊毛衫	\$12.50	\$12.50
日本男庄印花長袖T恤	\$16.50	\$16.50
日本富士美男領毛衫	\$8.50	\$8.50
日本富士美男領毛衫	\$22.50	\$22.50
英國、日本富士美男領毛衫	\$14.50	\$14.50
日本時裝公仔連盒	\$48.00	\$24.50
日本玩具熊貓	\$19.50	\$9.50
丹麥組合櫃	\$2,600.00	\$1,300.00
日本沙發(四座)	\$1,850.00	\$1,400.00
日本嬰兒床	\$70.00	\$35.00
佳美牌C-11捲線器	\$102.00	\$86.00
名牌牌電子流沙	\$78.00	\$65.00
法國九吋原子玻璃杯	\$7.50	\$5.00
日本六疊庄新花大杯	\$15.00	\$10.00
日本三疊庄不銹鋼蒸籠	\$52.00	\$19.50
日本不銹鋼鍋	\$32.00	\$18.50

折價雙通 女庄手鐲、女庄皮帶、女庄小銀包 八折
香水、假珠寶首飾 九折

至十月十九日止

…… 幸運抽獎 ……

特別獎十六名 免費暢遊日本
另其他獎項 獎品豐富名貴

☆參加辦法：貴客凡在十月七日至十一月九日之期間內，光顧滿港幣三十元，即可憑發票向顧客部換取抽獎券一張，多買多換，但發票只限當日有效。

☆抽獎日期：本年十一月十一日下午二時在本公司地下大堂由影視紅星當抽獎。

營業時間 上午十時至下午九時半 星期三休息

大丸

香港德輔道中1702室 電話：5-447137

香港軒尼詩道 298 號

廣生行大廈

已有入伙紙 即買即住 999年期

灣仔地王，交通便利，高尚豪華，圖則新穎

商業樓宇廉租 地下舖位尚餘1000呎。閣樓及二、三樓每層約9000呎。

適合銀行、酒樓、百貨公司、超級市場、學校等。

住宅分層租售 四樓至廿四樓，每單位六百餘呎至千餘呎十年分期，勝過納租。

每單位均裝有煤氣喉及防盜門鈴對講機

洽購處：廣生行有限公司 香港德輔道中250號 電話：5-435214

情侶山頂遇劫 損失一百餘元

【本報訊】一對情侶，昨日下午二時許在山頂遇劫，損失一百餘元。警方接報後趕到現場，但該對情侶已離開。警方表示，該對情侶是在山頂散步時被劫的。

現成工廠 租售 (二成入伙)

北角區 黃竹坑區

地下5005呎 樓高17呎 2600呎起

華置置業有限公司

中環皇后大道中10號9樓 電話：5-229162

全新路線 華僑日報讀者七海旅行團

碧麗良宵新界遊

最新表演節目 輕鬆舒服

噴泉會跳舞·嘆為觀止

- ① 乘冷氣豪華遊覽車環遊新界
- ② 漫遊青松觀品咁山水豆腐花
- ③ 龍珠島享用自助式下午茶點
- ④ 碧麗宮進豐富中式翅席晚餐
- ⑤ 欣賞巴黎藍鐘點舞團之表演
- ⑥ 世界一流藝人輪迴演出節目
- ⑦ 幸運抽獎禮物名貴獎額眾多

日期：10月10日(星期日) 領隊：黃思潔

時間：下午二時至七時卅分(廿四時開始)

費用：A組：\$55.(包括環島遊) B組：\$40.(不包括環島)

詳情請詢：**七海旅運有限公司** 香港德輔道中國際大廈1702室 電話：5-447137

香港仔區 廠王之寶

貴賓大廈

外牆全部精砌玻璃紙皮石

黃竹坑道366地段

榮譽貢獻 傑出廠廈 千八呎起 七年付款 日供百元 心想事成

鷹君

香港干諾道中30號7樓 電話：H-257351

港督麥理浩爵士施政報告全文

擴大立局議席 直接聽取民意

立法局新議席

本人自一九七二年就任港督以來，一直致力於擴大立法局的議席，以直接聽取民意。立法局是香港的最高行政機構，其成員應能代表香港各界人士。目前立法局共有二十五名成員，其中十五名是由政府委任，十名是由各界人士推選。為了擴大立法局的代表性，我們決定在未來兩年內，將立法局的議席擴大至三十五名。這項決定是經過深思熟慮的，旨在加強立法局與市民之間的聯繫，使其更能反映民意。

行政立法兩局非官守議員的職責

行政局和立法局的非官守議員在政府中扮演著重要的角色。他們不僅是政府的諮詢機構，也是政府與市民之間的橋樑。非官守議員的職責包括：向政府提供意見、監督政府的運作、以及代表市民的利益。我們希望非官守議員能繼續發揮他們的職責，為香港的繁榮穩定做出貢獻。

一般目標

在過去一年中，我們一直致力於改善香港的經濟和社會狀況。我們的目標是：促進經濟發展、提高市民的生活水平、以及加強社會的穩定。我們相信，通過政府的努力，香港一定能實現這些目標。

中英關係

中英關係是香港前途的關鍵。我們一直致力於改善中英關係，並為香港的長期穩定做出貢獻。我們希望中英兩國能加強合作，共同為香港的繁榮穩定而努力。

適應海外市場 港人應付裕如

隨著香港經濟的發展，港人需要適應海外市場。我們希望港人能發揮他們的優勢，在國際市場上取得更大的成功。政府將提供必要的支持和培訓，幫助港人適應海外市場。

土地政策可行 加開公路隧道

土地政策是香港發展的關鍵。我們希望通過合理的土地政策，為香港的經濟發展提供必要的空間。加開公路隧道是改善交通的重要手段，我們將盡力推動這一計劃。

交通

交通是香港發展的重要基礎。我們將繼續投入資金，改善香港的交通設施，提高交通效率。這包括擴建道路、增加公共交通服務等。

金融法例

金融法例是香港金融穩定的保障。我們將加強對金融機構的監管，確保金融市場的公平和透明。這包括加強對銀行、證券公司和保險公司的監管。

保障貿易

貿易是香港經濟的支柱。我們將繼續致力於保障貿易的自由和公平，為香港企業提供必要的支持和保護。這包括加強與貿易夥伴的聯繫，以及處理貿易糾紛。

經濟情況摘要

香港經濟在過去一年中表現良好，主要由於政府的積極干預和市民的支持。我們將繼續努力，為香港的經濟發展做出貢獻。

實施居者有其屋 覓地進行興建

居者有其屋是香港市民的基本權利。我們將盡力為市民提供負擔得起的住房，以解決住房問題。這包括在郊區興建公共房屋，以及提供租金補貼等。

私人樓宇

私人樓宇是香港住房市場的重要組成部分。我們將加強對私人樓宇的監管，確保其質量和安全。這包括加強對建築商的監管，以及加強對租戶的保護。

工業學院擴建 配合訓練需求

工業學院是培養技術人才的重要機構。我們將擴建工業學院，以滿足社會對技術人才的需求。這包括增加教學設施，以及加強與企業的聯繫。

中學教育

中學教育是香港教育體系的重要組成部分。我們將繼續投入資金，改善中學教育質量，為學生提供更好的教育機會。這包括加強師資培訓，以及加強與國際學校的聯繫。

專上教育

專上教育是培養高級人才的重要途徑。我們將繼續支持專上教育，為學生提供更好的教育機會。這包括增加對大學的撥款，以及加強對大學的監管。

檢討初中以上程度的教育服務

我們將檢討初中以上程度的教育服務，以確保其質量和效率。這包括加強對教育機構的監管，以及加強對學生的評估。

中大設醫學院 加強醫療服務

中大設醫學院將有助於加強香港的醫療服務，為市民提供更好的醫療保健。這包括加強對醫學教育的監管，以及加強對醫療服務的評估。

加強醫療服務

我們將繼續加強醫療服務，為市民提供更好的醫療保健。這包括增加對醫療機構的撥款，以及加強對醫療服務的監管。

分區計劃

分區計劃是城市規劃的重要組成部分。我們將制定合理的分區計劃，以確保城市的有序發展。這包括加強對城市規劃的監管，以及加強與市民的溝通。

戒毒工作

戒毒工作是社會治安的重要組成部分。我們將加強戒毒工作，為吸毒者提供必要的幫助和支持。這包括加強對吸毒者的監管，以及加強對戒毒服務的評估。

醫生的補充

醫生的補充是醫療服務的重要組成部分。我們將採取措施，吸引更多醫生加入醫療行業，以滿足市民的需求。這包括提供有吸引力的薪酬，以及加強對醫生的培訓。

牙科

牙科是醫療服務的重要組成部分。我們將加強對牙科服務的監管，確保其質量和安全。這包括加強對牙科機構的監管，以及加強對牙科服務的評估。

康復服務

康復服務是醫療服務的重要組成部分。我們將加強對康復服務的監管，確保其質量和安全。這包括加強對康復機構的監管，以及加強對康復服務的評估。

人口控制

人口控制是城市規劃的重要組成部分。我們將採取措施，控制人口增長，以確保城市的可持續發展。這包括加強對人口政策的監管，以及加強與市民的溝通。

學徒適當訓練

學徒適當訓練是培養技術人才的重要途徑。我們將加強對學徒訓練的監管，確保其質量和效率。這包括加強對培訓機構的監管，以及加強對學徒的評估。

使獲公平待遇

使獲公平待遇是社會公平的重要組成部分。我們將採取措施，確保所有市民都能獲得公平的待遇。這包括加強對社會公平的監管，以及加強與市民的溝通。

派發現金與服務

派發現金與服務是社會福利的重要組成部分。我們將加強對社會福利的監管，確保其質量和效率。這包括加強對福利機構的監管，以及加強對福利服務的評估。

中大設醫學院

中大設醫學院將有助於加強香港的醫療服務，為市民提供更好的醫療保健。這包括加強對醫學教育的監管，以及加強對醫療服務的評估。

兩年內大規模 發展市鎮中心

兩年內大規模發展市鎮中心是城市規劃的重要組成部分。我們將採取措施，加強市鎮中心的建設，以促進城市的繁榮發展。這包括增加對市鎮中心建設的撥款，以及加強對市鎮中心建設的監管。

郊野公園

郊野公園是城市綠化的重要組成部分。我們將加強對郊野公園的監管，確保其質量和安全。這包括加強對郊野公園的維護，以及加強對郊野公園的評估。

努力撲滅罪行 進展令人鼓舞

努力撲滅罪行是社會治安的重要組成部分。我們將加強對罪行的打擊，確保社會的公平和正義。這包括加強對警察的培訓，以及加強對罪行的評估。

監獄

監獄是懲罰罪犯的重要場所。我們將加強對監獄的監管，確保其質量和安全。這包括加強對監獄的維護，以及加強對監獄的評估。

廉署獲得支持

廉署獲得支持是打擊貪污的重要組成部分。我們將加強對廉署的支持，確保其能有效地打擊貪污。這包括增加對廉署的撥款，以及加強對廉署的監管。

重建香港警署

重建香港警署是加強治安的重要組成部分。我們將採取措施，重建香港警署，以確保其能有效地打擊犯罪。這包括增加對警署的撥款，以及加強對警署的監管。

監獄

監獄是懲罰罪犯的重要場所。我們將加強對監獄的監管，確保其質量和安全。這包括加強對監獄的維護，以及加強對監獄的評估。

廉署獲得支持

廉署獲得支持是打擊貪污的重要組成部分。我們將加強對廉署的支持，確保其能有效地打擊貪污。這包括增加對廉署的撥款，以及加強對廉署的監管。

重建香港警署

重建香港警署是加強治安的重要組成部分。我們將採取措施，重建香港警署，以確保其能有效地打擊犯罪。這包括增加對警署的撥款，以及加強對警署的監管。

監獄

監獄是懲罰罪犯的重要場所。我們將加強對監獄的監管，確保其質量和安全。這包括加強對監獄的維護，以及加強對監獄的評估。

廉署獲得支持

廉署獲得支持是打擊貪污的重要組成部分。我們將加強對廉署的支持，確保其能有效地打擊貪污。這包括增加對廉署的撥款，以及加強對廉署的監管。

重建香港警署

重建香港警署是加強治安的重要組成部分。我們將採取措施，重建香港警署，以確保其能有效地打擊犯罪。這包括增加對警署的撥款，以及加強對警署的監管。

監獄

監獄是懲罰罪犯的重要場所。我們將加強對監獄的監管，確保其質量和安全。這包括加強對監獄的維護，以及加強對監獄的評估。

廉署獲得支持

廉署獲得支持是打擊貪污的重要組成部分。我們將加強對廉署的支持，確保其能有效地打擊貪污。這包括增加對廉署的撥款，以及加強對廉署的監管。

重建香港警署

重建香港警署是加強治安的重要組成部分。我們將採取措施，重建香港警署，以確保其能有效地打擊犯罪。這包括增加對警署的撥款，以及加強對警署的監管。

監獄

監獄是懲罰罪犯的重要場所。我們將加強對監獄的監管，確保其質量和安全。這包括加強對監獄的維護，以及加強對監獄的評估。

廉署獲得支持

廉署獲得支持是打擊貪污的重要組成部分。我們將加強對廉署的支持，確保其能有效地打擊貪污。這包括增加對廉署的撥款，以及加強對廉署的監管。

重建香港警署

重建香港警署是加強治安的重要組成部分。我們將採取措施，重建香港警署，以確保其能有效地打擊犯罪。這包括增加對警署的撥款，以及加強對警署的監管。



主席孟龍爭虎鬥精彩刺激 3-1 精工柴膺冠軍

九十分偷圖控制中場佔盡上風惜功虧一簣 精工憑罰球和加時後來居上捧得錦標

【特稿】昨晚在九龍體育館舉行的精工對柴膺足球賽，經過一百廿分鐘激烈對決，精工憑着精確的射門和加時賽的出色表現，以三比一擊敗柴膺，奪得冠軍。這場比賽被譽為近年來最精彩的足球賽之一。

精工隊在比賽中佔盡上風，多次攻入柴膺隊防線，但均被對方守門員神勇撲出。直到加時賽開始後，精工隊才打破僵局，由後衛陳國輝射入首球。隨後，精工隊繼續擴大領先優勢，最終以三比一獲勝。

柴膺隊在比賽中也表現不俗，多次發動進攻，但均被精工隊嚴密防守所阻。雖然在加時賽中一度反擊，但最終未能挽回敗局。

四屆東南亞滑水賽 今起三天新界舉行

海軍處長呼籲船隻小心駕駛

【本報訊】由海軍處主辦的第四屆東南亞滑水賽，將於今日（八月十四日）起，在新界沙頭角海濱舉行。海軍處長呼籲所有在該海域航行的船隻，在比賽期間應小心駕駛，以免發生意外。

國泰主辦籃球賽 星澳奪標呼聲高

【本報訊】由國泰航空公司主辦的籃球賽，將於近日在星洲舉行。目前，星洲隊在比賽中表現出色，奪標呼聲很高。

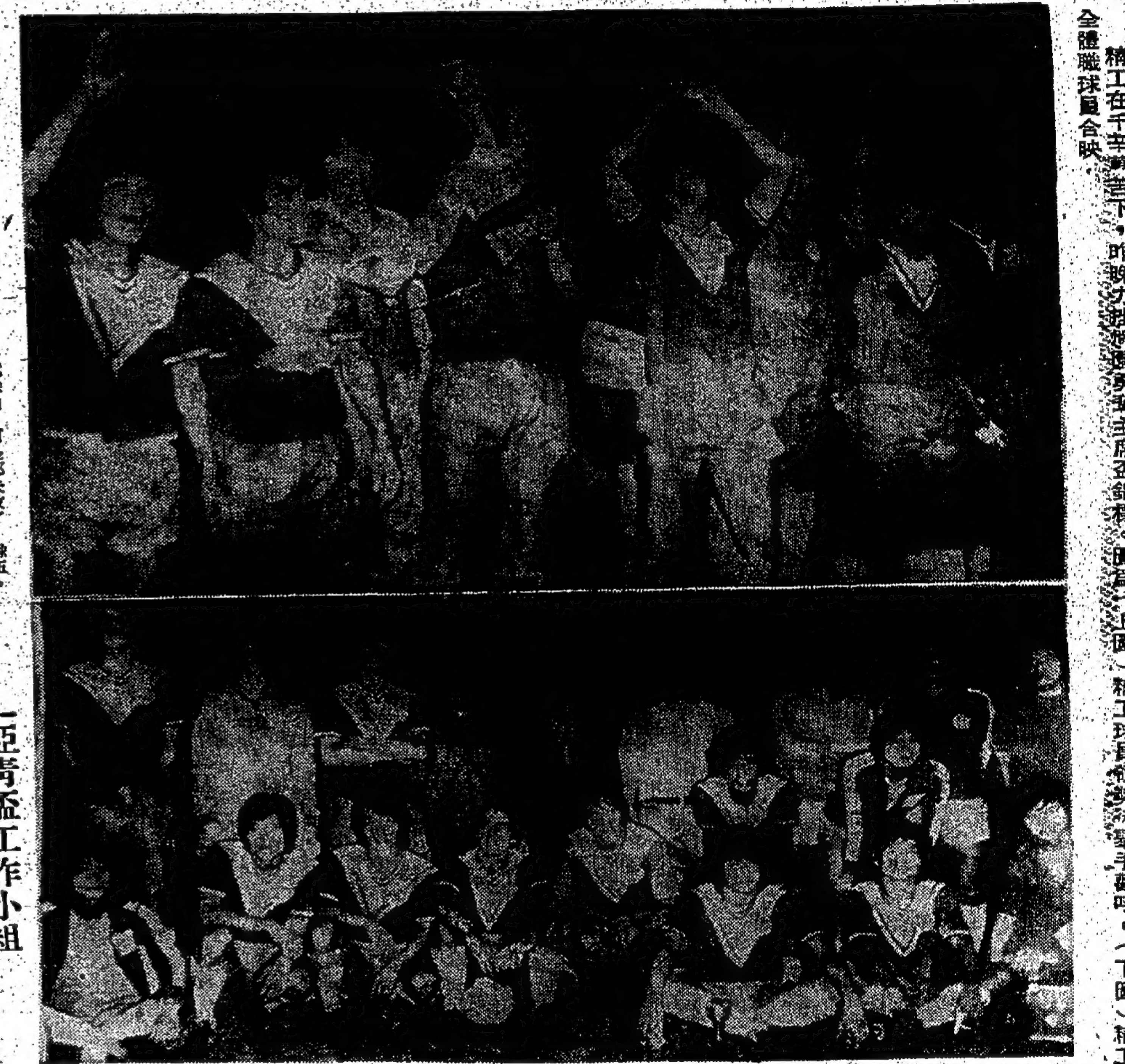
今日聯賽勢均力敵 東昇初逢海蜂

五時正花墟球場一決雌雄 朴利天加盟海蜂攻力增強

【本報訊】今日（八月十四日）下午五時正，在沙頭角花墟球場舉行的足球聯賽，東昇隊將初逢海蜂隊。兩隊實力均強，勢均力敵，預料將有一場精彩的對決。



精工在沙頭角海濱舉行，昨晚的足球賽，精工隊以三比一擊敗柴膺隊，奪得冠軍。這場比賽被譽為近年來最精彩的足球賽之一。



精工在沙頭角海濱舉行，昨晚的足球賽，精工隊以三比一擊敗柴膺隊，奪得冠軍。這場比賽被譽為近年來最精彩的足球賽之一。

首屆亞洲空手道賽 十六晚修頓場舉行

【本報訊】首屆亞洲空手道賽，將於本月十六日晚在修頓球場舉行。這項比賽吸引了來自亞洲各地的空手道愛好者參加。

亞青金工作小組 今日召開會議

【本報訊】亞青金工作小組將於今日（八月十四日）召開會議，討論有關亞青金的工作計劃和安排。

中區獅子會贊助 青少年水運大會

【本報訊】中區獅子會將於近日贊助一項青少年水運大會，旨在推廣水上運動，增進青少年之間的友誼。

賽標錦項五兵兵開公 演上晚今打單男

【本報訊】公開組五項兵兵錦標賽，將於今晚（八月十四日）晚上在沙頭角海濱舉行。這項比賽吸引了眾多兵兵愛好者參加。

精工在沙頭角海濱舉行，昨晚的足球賽，精工隊以三比一擊敗柴膺隊，奪得冠軍。這場比賽被譽為近年來最精彩的足球賽之一。

本港新聞

僱傭與工作條件 獲進一步改善

【本報訊】政府最近通過了一項新法例，旨在進一步改善僱傭的工作條件，包括增加最低工資和加強對僱主的監管。

政府肩負協調之責

【本報訊】政府官員表示，政府在處理社會問題時，應肩負起協調之責，促進社會和諧與穩定。

互助會成立委員會就職

【本報訊】互助會成立委員會已於近日正式就職，將致力於推動互助會的發展，為會員提供更好服務。

英美烟草新人

【本報訊】英美烟草公司最近任命了一名新人為總經理，負責該公司在香港及東南亞地區的業務。

賽標錦項五兵兵開公

【本報訊】公開組五項兵兵錦標賽，將於今晚（八月十四日）晚上在沙頭角海濱舉行。這項比賽吸引了眾多兵兵愛好者參加。

中區獅子會贊助

【本報訊】中區獅子會將於近日贊助一項青少年水運大會，旨在推廣水上運動，增進青少年之間的友誼。

亞青金工作小組

【本報訊】亞青金工作小組將於今日（八月十四日）召開會議，討論有關亞青金的工作計劃和安排。

四屆東南亞滑水賽

【本報訊】由海軍處主辦的第四屆東南亞滑水賽，將於今日（八月十四日）起，在新界沙頭角海濱舉行。

主席孟龍爭虎鬥精彩刺激

【本報訊】昨晚在九龍體育館舉行的精工對柴膺足球賽，經過一百廿分鐘激烈對決，精工憑着精確的射門和加時賽的出色表現，以三比一擊敗柴膺，奪得冠軍。

本港新聞

港督深信香港繼續繁榮 安定社會創造燦爛前景 渡過經濟衰退難關邁步前進

【本報訊】港督麥理浩昨日在立法局發表施政報告時，表示他對香港前途充滿信心，深信香港在安定的社會環境下，必能繼續繁榮，並渡過目前的經濟衰退難關，邁步前進。

麥理浩在報告中指出，香港在過去幾年中，一直維持著高度的經濟增長，這主要歸功於香港人的勤勞、智慧和對未來的信心。雖然目前香港正經歷著經濟衰退的困難時期，但他相信，只要香港人保持團結，政府採取適當的措施，香港一定能渡過難關，並迎來更加繁榮的未來。

他強調，香港的成功關鍵在於其安定的社會環境。政府將致力於維持社會的穩定，並採取措施減輕失業和經濟衰退對市民的影響。他相信，在安定的社會環境下，香港必能繼續繁榮，並創造出燦爛的前景。

港督施政報告強調調出 中英關係友好 經濟突飛猛進

六十分百長增料預值總產生
觀樂明光片一景前港香

【本報訊】港督麥理浩昨日在立法局發表施政報告時，強調中英關係友好，並指出香港經濟在過去幾年中突飛猛進，預計未來六十分百長增料預值總產生。

麥理浩在報告中指出，中英關係友好是香港繁榮穩定的重要保障。他感謝英國政府對香港的長期支持，並表示香港將繼續與英國保持緊密的合作關係。同時，他也強調了香港經濟的強大增長潛力，並指出香港在過去幾年中，經濟增長率一直維持在百分之十以上。

他預測，未來六十分百長增料預值總產生，這將使香港在未來幾年中，經濟總產值增長百分之六十以上。他相信，只要香港人保持團結，政府採取適當的措施，香港一定能實現這一目標。

關工業邨提供土地 激勵新興工業發展 特別條件撥地政策成績顯著有目共睹

金融制度絕不阻礙企業發展

【本報訊】港督麥理浩昨日在立法局發表施政報告時，強調關工業邨提供土地，激勵新興工業發展，特別條件撥地政策成績顯著有目共睹。

麥理浩在報告中指出，關工業邨提供土地，是政府為了鼓勵新興工業發展而採取的一項重要措施。他指出，這項措施已經取得了顯著的成績，許多新興工業企業已經在關工業邨內落戶，並開始生產。

他強調，特別條件撥地政策成績顯著有目共睹，這主要歸功於政府的積極支持和企業家的努力。他相信，這項政策將繼續發揮其激勵作用，並促進香港工業的進一步發展。

經濟復甦財政不虞缺乏 各項社會問題 按照計劃推進 各種罪案已告停止增加

【本報訊】港督麥理浩昨日在立法局發表施政報告時，強調經濟復甦財政不虞缺乏，各項社會問題按照計劃推進，各種罪案已告停止增加。

麥理浩在報告中指出，香港經濟正在復甦，財政狀況良好，不虞缺乏。他強調，各項社會問題都按照計劃推進，並取得了顯著的進展。同時，他也指出，各種罪案已經停止增加，這主要歸功於政府的嚴格執法。

他相信，只要政府繼續採取適當的措施，香港一定能實現經濟的進一步復甦，並解決各項社會問題。

小評

港督大派定心丸

【本報訊】港督麥理浩昨日在立法局發表施政報告時，大派定心丸，表示他對香港前途充滿信心，深信香港在安定的社會環境下，必能繼續繁榮。

工業邨

【本報訊】港督麥理浩昨日在立法局發表施政報告時，強調關工業邨提供土地，激勵新興工業發展，特別條件撥地政策成績顯著有目共睹。

經濟已恢復衰退前水平

【本報訊】港督麥理浩昨日在立法局發表施政報告時，強調經濟復甦財政不虞缺乏，各項社會問題按照計劃推進，各種罪案已告停止增加。

今後經濟發展情況

【本報訊】港督麥理浩昨日在立法局發表施政報告時，強調經濟復甦財政不虞缺乏，各項社會問題按照計劃推進，各種罪案已告停止增加。



八至七年前，將可容納十七萬八千人，而一九九〇年時則可容納二十二萬八千人。此項預測係根據一九八〇年的人口統計數據而作出的。

【本報訊】港督麥理浩昨日在立法局發表施政報告時，強調關工業邨提供土地，激勵新興工業發展，特別條件撥地政策成績顯著有目共睹。

麥理浩在報告中指出，關工業邨提供土地，是政府為了鼓勵新興工業發展而採取的一項重要措施。他指出，這項措施已經取得了顯著的成績，許多新興工業企業已經在關工業邨內落戶，並開始生產。

他強調，特別條件撥地政策成績顯著有目共睹，這主要歸功於政府的積極支持和企業家的努力。他相信，這項政策將繼續發揮其激勵作用，並促進香港工業的進一步發展。

【本報訊】港督麥理浩昨日在立法局發表施政報告時，強調經濟復甦財政不虞缺乏，各項社會問題按照計劃推進，各種罪案已告停止增加。

麥理浩在報告中指出，香港經濟正在復甦，財政狀況良好，不虞缺乏。他強調，各項社會問題都按照計劃推進，並取得了顯著的進展。同時，他也指出，各種罪案已經停止增加，這主要歸功於政府的嚴格執法。

他相信，只要政府繼續採取適當的措施，香港一定能實現經濟的進一步復甦，並解決各項社會問題。

【本報訊】港督麥理浩昨日在立法局發表施政報告時，強調經濟復甦財政不虞缺乏，各項社會問題按照計劃推進，各種罪案已告停止增加。

麥理浩在報告中指出，香港經濟正在復甦，財政狀況良好，不虞缺乏。他強調，各項社會問題都按照計劃推進，並取得了顯著的進展。同時，他也指出，各種罪案已經停止增加，這主要歸功於政府的嚴格執法。

他相信，只要政府繼續採取適當的措施，香港一定能實現經濟的進一步復甦，並解決各項社會問題。

【本報訊】港督麥理浩昨日在立法局發表施政報告時，強調經濟復甦財政不虞缺乏，各項社會問題按照計劃推進，各種罪案已告停止增加。

麥理浩在報告中指出，香港經濟正在復甦，財政狀況良好，不虞缺乏。他強調，各項社會問題都按照計劃推進，並取得了顯著的進展。同時，他也指出，各種罪案已經停止增加，這主要歸功於政府的嚴格執法。

他相信，只要政府繼續採取適當的措施，香港一定能實現經濟的進一步復甦，並解決各項社會問題。

【本報訊】港督麥理浩昨日在立法局發表施政報告時，強調經濟復甦財政不虞缺乏，各項社會問題按照計劃推進，各種罪案已告停止增加。

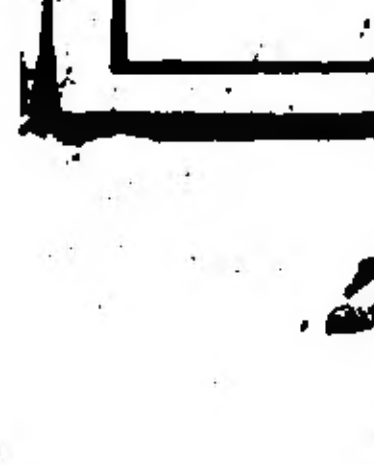
麥理浩在報告中指出，香港經濟正在復甦，財政狀況良好，不虞缺乏。他強調，各項社會問題都按照計劃推進，並取得了顯著的進展。同時，他也指出，各種罪案已經停止增加，這主要歸功於政府的嚴格執法。

他相信，只要政府繼續採取適當的措施，香港一定能實現經濟的進一步復甦，並解決各項社會問題。

【本報訊】港督麥理浩昨日在立法局發表施政報告時，強調經濟復甦財政不虞缺乏，各項社會問題按照計劃推進，各種罪案已告停止增加。

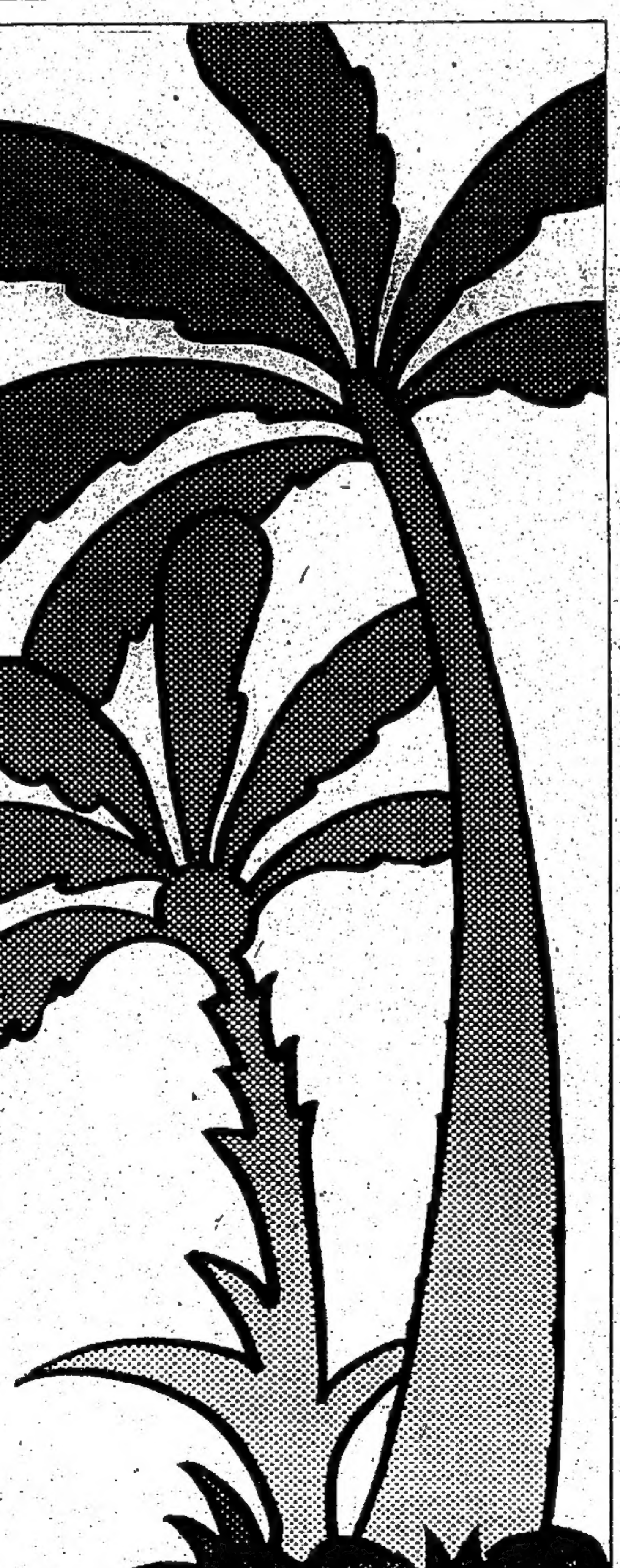
麥理浩在報告中指出，香港經濟正在復甦，財政狀況良好，不虞缺乏。他強調，各項社會問題都按照計劃推進，並取得了顯著的進展。同時，他也指出，各種罪案已經停止增加，這主要歸功於政府的嚴格執法。

他相信，只要政府繼續採取適當的措施，香港一定能實現經濟的進一步復甦，並解決各項社會問題。



汎美 PAN AM

汎美世界 賓至如歸



途經關島 往夏威夷 既快捷又方便

汎美現在每週共有四班客機直飛關島，抵達關島後七十五分鐘，即轉飛檀香山及三藩市。

汎美 844 班機每逢星期一、三、五及星期日於下午五時由香港啟程，飛往關島，其他日子則有班機經馬尼拉及關島飛往檀香山。

汎美每週共有八班客機飛往夏威夷羣島，任君選擇。有關詳情請向各大旅行社或汎美洽詢（電話：5-231111）

PA 844	星期一、三、五及星期日
香港	下午五時啟程
關島	晚上十時十五分抵達 晚上十一時三十分啟程
檀香山	上午十時四十分抵達 下午一時啟程
三藩市	晚上八時五十分抵達



Jacques Laroux

76/77年度「積家」皮草

【本報訊】港督麥理浩昨日在立法局發表施政報告時，強調經濟復甦財政不虞缺乏，各項社會問題按照計劃推進，各種罪案已告停止增加。

麥理浩在報告中指出，香港經濟正在復甦，財政狀況良好，不虞缺乏。他強調，各項社會問題都按照計劃推進，並取得了顯著的進展。同時，他也指出，各種罪案已經停止增加，這主要歸功於政府的嚴格執法。

他相信，只要政府繼續採取適當的措施，香港一定能實現經濟的進一步復甦，並解決各項社會問題。

首期五千單位七九年間出售
定下目標每年安置二十萬人

决不降低質素

弱能復康計畫下週公佈

勞役中心計劃擴大

的罪犯。他說：不過二十一歲以下因犯罪而被判罪的人數，而二十一歲至監獄的調查情形，將有

世運酒樓
譚厨湘茶
英皇「世

十歲之間的罪犯人數 相當幫助。然而，仍無「經營手法迎合

肅貪糾糾
決不鬆解中上

香港傢俬總商會
第二屆
傢俬展覽



地點：香港大會堂
日期：一九七六年十月六日至十三日
時間：上午十時至下午八時

秋冬名貴衣料介紹

LUMB'S TASMANIAN 100's
LUMB'S 100's CASHANOVA



用LUMB氏精選精紡100支羊毛織成
質地：緊密、柔滑、舒適
花式：名貴大方
聞名世界英國Wain Shieff公司出品

呢絨總匯 **老合興行** 經銷

香港德輔道中20號德成大廈201室
TEL: 5-236167

文具得口味，保
粵原則則對越壯外
更有菊花糕點，被觀
跳躍，全家歡，汽鍋
，生猛游鮮等，近滑
自台北西門町華商美
名師主理，正港復舊
榮一，世道有流貴庭
，巴黎色彩之小食部
俱備大眾化，為理想
府。

智囊攝影器材
提成洋行代理
日本智囊有限
公司聯合宣佈，自今
十月一日起，委任香
港攝成洋行與公司各
及澳門等區總代理，
智囊各埠總代理，
／智囊一九六六年成
，初期生猛游鮮的金
，等件，及後，進而生
，頭等及各種攝影機。
一九七四年，智囊率
將招八米區有活動
影機介紹到城市區
智囊生並州云來區
飾反光鏡，袖式相機
高品質的鏡頭，有聖
，與汽車等，智囊
智囊各埠總代理，
無論舊式或新式設計
均在國際市場上享有
譽。出產之活齒攝影
，佔全日本產八米區
，影機出口量四十分
一。智囊不欠任何一
，男性保護制度，純用
新款的保護鏡，在保護
，於各個國家，均
得到免稅之保護證書

英皇御准香港賽馬會
更改賽事秩序通告

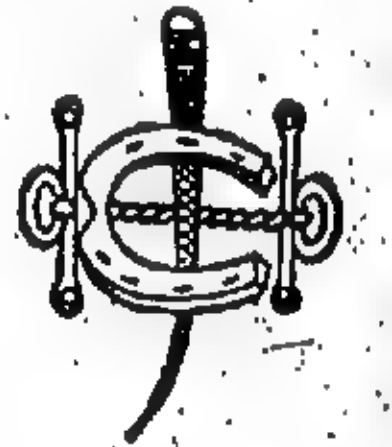
英皇御准香港賽馬會董事局宣佈，一九七六
年十月九日星期六將無賽事舉行，而本李初
已編定之賽事秩序將作如下之改變：

原定一九七六年十月九日之賽事
此日賽事將延期至一九七六年十月十六日舉
行，所有已公佈參加此次賽事之報名馬匹及
其配磅將不作改變。

原定一九七六年十月十六日之
賽事
此日賽事將延期至一九七六年十月廿三日舉
行，所有已公佈參加此次賽事之報名馬匹將
不作改變。此次賽事之報名馬匹之配磅將於
一九七六年十月十八日星期一發表。

已發出之所有適用於一九七六年十月九日之
證章將被取銷。

承董事局命
新聞秘書 游寶榮
一九七六年十月六日



華僑晚報 分類廣告 每天二元 費廉效大

六合彩

多寶彩池

\$87,697

第二十六期於
今晚八時截止

第二十五期

壹票獲中式獎

獎金每份

\$87,698

十四票獲中叁獎

獎金每份

\$8,354

三十四票獲中特別獎，獎金每份一百元
六百零五票獲中安慰獎，獎金每份五十元

今期並無人獲中頭獎。

叁獎，特別獎及安慰獎中獎人士請於一九七六年十月七日

上午十一時起向各投注領取獎金。

貳獎中獎人請於一九七六年十月七日上午十時至下午五時前

往馬地體育路一號二樓領取獎金。

詩多如畫
姿多采多

畫式牆多
德多西

東華三院招投掃灰水髹漆工程

本院招投衛潔承投屬下、廣華醫院（九龍德打老道）、黃大仙靈鳳廟（九龍沙田打道）、東華醫院（香港銅鑼灣廣華道）掃灰水及髹漆工程如有意承造者請於每日（例假除外）辦公時間內到下列各院總務處取閱章程及由該院管事引看多到九龍德打老道廣華醫院會同內部繳交投標金每張港五元正開列詳細單用大信封密封同投於廣華醫院內廣華總務處內廣華內投一九七六年十月十三日中午十二時正截票本院有絕對取捨權不取之票按金銀票均不得換取票據按金銀

東華三院主席 湛海生

ANCOPONE 牆畫 將大自然氣息帶進您的家中

定價：HK\$195
零沽批發
一律歡迎

總代理
利展有限公司
九龍尖沙咀加拿芬道十八號恒生銀行大廈
1008室 電話：3-685322 636658

一九七六年正月七日

兒童天地



參加康樂活動

小朋友：如果你是一個活潑、健康、快樂的孩子，那麼你一定喜歡參加各種康樂活動。在學校裏，我們有體育課、音樂課、美術課、手工課等等。在課餘時間，我們還可以參加各種興趣小組、夏令營、冬令營等等。這些活動不僅可以鍛煉我們的體魄，還可以培養我們的興趣愛好，提高我們的綜合素質。所以，我們應該積極參加各種康樂活動，讓我們的童年生活更加豐富多彩。

小常識：我們知道，地球是一個圓球，它的表面是圓形的。但是，我們為什麼看不到地球的另一面呢？其實，地球是一個巨大的球體，它的表面面積非常廣大。我們所看到的只是地球表面的一小部分。如果我們能夠飛到地球的另一面，我們就可以看到完全不同的風景了。這就是為什麼我們說「地球是圓的」的原因。

小常識：我們知道，地球是一個圓球，它的表面是圓形的。但是，我們為什麼看不到地球的另一面呢？其實，地球是一個巨大的球體，它的表面面積非常廣大。我們所看到的只是地球表面的一小部分。如果我們能夠飛到地球的另一面，我們就可以看到完全不同的風景了。這就是為什麼我們說「地球是圓的」的原因。

康樂家庭

人生享受彩色世界

黑白電視機被淘汰

數百元一架無人問津 一般家庭多改彩色機

香港酒店舉辦 吉卜賽欣賞會

注意孩子流鼻涕

婚姻輔導問題

小常識

小常識

小常識

小常識

小常識

華僑日報 商業專欄廣告

集中宣傳 費廉效大

每段：一寸闊兩格高(即兩寸半位)每天收費三十元，三天起碼，最大限兩段位，長期照計，不折扣，上期收費，每日下午六時前繳款。

如蒙惠顧 請撥電話 5-221583

開治處：九龍彌敦道四一六號至四一八號(即彌敦道與彌敦道交界處) 九龍彌敦道四一六號至四一八號(即彌敦道與彌敦道交界處)

1976 香港年曆

作為你的案頭顧問

柯式精美印刷 每冊港幣二拾元

香港年曆 電話：二二九〇八一

中區辦事處 電話：二二九〇八一

旺角辦事處 電話：二二九〇八一

華僑日報 · 汎美航空公司 聯合主辦

美加旅行團

全程十六天

第四十團 一九七六年十二月十八日至一九七七年一月二日

第四十一團 一九七七年二月十六日至一九七七年三月三日

遊覽地區：檀香山·西雅圖·溫哥華·拉斯維加斯·聖地牙哥·羅省·迪士尼樂園·三藩市

僅收 HK\$7,950

保存着我們一貫的最佳服務優良傳統

諮詢處：華僑日報中區辦事處 香港中區德輔道中香港華人銀行大廈地下 電話：5-251974

港新

海軍處長李頓表示 貨櫃船起卸效率高 兩日半減縮為一日

【本報訊】海軍處長李頓表示，本港貨櫃船起卸效率，在過去兩年內，已由兩日半減縮為一日。李頓指出，本港貨櫃船起卸效率，在過去兩年內，已由兩日半減縮為一日。李頓指出，本港貨櫃船起卸效率，在過去兩年內，已由兩日半減縮為一日。李頓指出，本港貨櫃船起卸效率，在過去兩年內，已由兩日半減縮為一日。

英木偶戲大師史帝文 再度在碧麗宮演出

【本報訊】英木偶戲大師史帝文，將於本月廿二日（星期日）再度在碧麗宮演出。史帝文表示，他將於本月廿二日（星期日）再度在碧麗宮演出。史帝文表示，他將於本月廿二日（星期日）再度在碧麗宮演出。

廉政署順華分處主任 訪東區第四分區會 蒞請市民協助肅貪

【本報訊】廉政署順華分處主任，將於本月廿二日（星期日）訪東區第四分區會。主任表示，他將於本月廿二日（星期日）訪東區第四分區會。主任表示，他將於本月廿二日（星期日）訪東區第四分區會。

華僑日報讀者七海旅行團 新行程遊新界碧麗宮 龍珠島下午茶情調一流

【本報訊】華僑日報讀者七海旅行團，將於本月廿二日（星期日）遊新界碧麗宮。旅行團表示，他將於本月廿二日（星期日）遊新界碧麗宮。旅行團表示，他將於本月廿二日（星期日）遊新界碧麗宮。

雲絲頓多麗姬超力米粉百樂威士忌送獎品

【本報訊】雲絲頓多麗姬超力米粉，將於本月廿二日（星期日）送獎品。雲絲頓多麗姬超力米粉，將於本月廿二日（星期日）送獎品。雲絲頓多麗姬超力米粉，將於本月廿二日（星期日）送獎品。

趣味新鮮 魚翅晚餐 團友大讚

【本報訊】趣味新鮮魚翅晚餐，將於本月廿二日（星期日）舉行。趣味新鮮魚翅晚餐，將於本月廿二日（星期日）舉行。趣味新鮮魚翅晚餐，將於本月廿二日（星期日）舉行。

人讚好 噴泉跳舞

【本報訊】噴泉跳舞，將於本月廿二日（星期日）舉行。噴泉跳舞，將於本月廿二日（星期日）舉行。噴泉跳舞，將於本月廿二日（星期日）舉行。

七犬特點

【本報訊】七犬特點，將於本月廿二日（星期日）舉行。七犬特點，將於本月廿二日（星期日）舉行。七犬特點，將於本月廿二日（星期日）舉行。

噴泉跳舞

【本報訊】噴泉跳舞，將於本月廿二日（星期日）舉行。噴泉跳舞，將於本月廿二日（星期日）舉行。噴泉跳舞，將於本月廿二日（星期日）舉行。

港新

【本報訊】港新，將於本月廿二日（星期日）舉行。港新，將於本月廿二日（星期日）舉行。港新，將於本月廿二日（星期日）舉行。

港新

【本報訊】港新，將於本月廿二日（星期日）舉行。港新，將於本月廿二日（星期日）舉行。港新，將於本月廿二日（星期日）舉行。

港新

【本報訊】港新，將於本月廿二日（星期日）舉行。港新，將於本月廿二日（星期日）舉行。港新，將於本月廿二日（星期日）舉行。

地產樓房租售專欄

出售香港區

山頂·半山區

通大 645呎 千禧道華園向南高層即交吉 150,000
西區 400呎 半山區西區交通方便 120,000

西區

西大 510呎 近高層豪華單位兩房 120,000

中區

南區 400呎 中區商業區交通方便 120,000

灣仔區

文大 550呎 李鄭屋21號5樓1座向南 150,000

跑馬地

藍 望海山 三房兩廳 220呎另天台 售價特廉 220,000

港南區

石別 1,600呎 三房兩廳花園水池全磚冷氣 400,000
北洋 1,600呎 三房兩廳花園水池全磚冷氣 400,000

九龍區

尖沙咀·油麻地

全座 1,487呎 加連威老道4層出讓 314,411
高旺 1,487呎 加連威老道4層出讓 314,411

旺角·大角咀·深水埗

永大 實用 兩房兩廳 693呎向南交通方便 200,000

租賃香港區

山頂·半山區

松新 司徒拔道 高尚住宅三房兩廳 5-22,800
柏樹 高尚住宅 1720呎 5-22,800

中區

小字 二房兩廳 余屋生行余屋 2,380,380

租賃九龍區

尖沙咀·油麻地

洋招 新裝修尖沙咀白蘭地街二樓自住二大房 月租 2,000

紅磡·馬鞍山

興工 1,857呎 工廠大廈民權街光猛無柱交通 月租 1,857

商業管理·香港屋宇

專業管理·香港屋宇
KONG KONG HOUSING MANAGEMENT CO.
電話：2466111

新建商業樓宇

皇后大道西235至250號
二三四樓每層約七千餘呎
適合酒樓學校及其他商業用途
電話：2380388

葵涌高級工廠大廈

打磚坪街和宜合道交界
地下二樓兩層招租
每層23,000呎 樓底高18呎
請電 威廉公司 H241005

旺角年宵長新樓

德恒有限公司 3-97123-6
特價八五折出售
所餘無多 選購請速

新型商業大廈

大角咀樹街74-76號
一梯兩伙·交通方便·62年期
首期三成·六年付款·九折優待
洽購處：利棧置業有限公司
佐敦道嘉德樓一樓F座 K-685372K66499L
環球鑒記
上海街288號地下 K-848073K-889473

兆業大廈 (105年期)

九龍旺角花園街183-189 (近太子道)
九折優待
四至十四樓四百餘呎十二萬五千元起
二至三樓八百餘呎十五萬元
即買即住 首期壹成 十年付款
永安祥置業有限公司
電話：5-430303-9 地盤電話：3-956430

身為業主，何須事事操勞？

服務範圍包括：
* 物業收租
* 樓宇地產買賣
馮美芬地產代理有限公司
香港干諾道中康樂大廈二樓八號 電話：5-225081

安聯大廈

九龍尖沙咀彌敦道七十一號
首期一成 完成一成
首期十年分期
最低八厘五厘起
中區中小企業家提供
律師的辦公地點
電話：2466111

聲豐大廈

大角咀彌敦道三十三號
旺舖出售
面積190-427呎 樓底18呎
有人伙紙·只餘數單位
可分七年付款·利息低廉
洽購處：建南行有限公司
電話：2466111

兆豐大廈

天樂里9-17 H728926
商業一樓 平通港九
地點繁盛 交通方便
由500呎至800呎
每呎只售二百三十餘元
西康道約700呎呎165,000元 (代售)
羅便臣道約1,000呎呎180,000元 (代售)
兆安地產 萬宜大廈212室 電話：H259046-7

舊石屎樓全層招租

中區亞畢諾道16號空天台
面積過千尺，月租伍百圓正，律師簽約，午2時至5時，請携此廣告往德輔道中26A至28A 日昌大廈七樓找陳應達先生引

寫字樓租

中區永樂街45-47號三、四、五樓
500呎 \$1,200 1000呎 \$2,200
請電 6-463067

郭日橋華

地產樓房租售專欄廣告
每段三寸半位 (限排一稿) 每天收費 廿四元
不折扣，上期收費 (每天下午五時截止)
如蒙惠顧 請撥電話
H248231 · H246228 · H221583
新設 樓宇·易查·實惠·收大
創設 房中·於開·用·效大

益通地產

歡迎委託·租售樓宇
電話 3-801243

中區大廈寫字樓

三百餘呎·廉租
七百餘呎·廉租
德輔道中呎呎街口香港華人銀行大廈
寫字樓面積數百呎至一千餘呎
電話：H244133內線223或224
香港華人銀行租務部洽

TRANS-OCEAN SHIPPING LTD.
德輔道中71號聯邦大廈705室 電話：5-238091
澳門代理星華船務公司 電話2797 地址巴素打爾古號

入口船期表

(船名)	(公司)	(日期)	(時間)	(代理)
BONITA ACE	日本郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
PRES. QUEZON	日本郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
SAIKYO MARU	日本郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
TOWUTT	日本郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
AMERICAN AQUARIUS	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
ESTABLER	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
PRES. VANBUREN	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
YENG TA	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
EASTERN MINICON	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
GRAND NAVIGATOR	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
STAR BORDAGAIN	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
CHEVALIER PAUL	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
QUEEN STAR	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
GREAT GUIDE	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
NORDHAUSEN	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
MARCHEN MAERSK	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
SUN AUK	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
HUEI LAI	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
EVER HARMONY	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
ASIA LAKE	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
AMERICAN MARU	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
LLOYD BAKKE	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
SEA FARMER	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
STARIL MAERSK	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
GORANKA	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
TSUI YUNG	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
THOMAS E. CUFFE	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
STRAAT HOLLAND	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
NEDER RHONE	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
TAILUNG SHAN	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
NIPPO MARU	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
BREMEN MARU	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
SL. EXCHANGE	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
JALAMATSYA	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
CROWN	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
EVER SUPERB	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
SEA DOLPHIN	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
S.A. KAAPLAND	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
HORNEDOL	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
SOUTHERN OCEAN	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
JOHNEVERETT	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
EMERALD	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
MCKINNEY	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
TAIPOOSEK	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
CHEUNG CHAU	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
VENUS	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
HAKUEI MARU	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
FORTUNE TRADER	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
MOON STAR	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
WADYSLAWOWO	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
WASHINGTON	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
BATU	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
HONDO	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
A. EXPLORER	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
OSAKA BAY	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
YO MARU	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
JADE BAY	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
HAMPTON MARU	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
PRES. PIERCE	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
SAVANNAH MARU	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
NAGAN PALM	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
IZUMI MARU	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
KOYO MARU	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
RAINBOW	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
CHITTIN TANTHUNAN	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
THE MALAYAN	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
PIONEER SLAVYANKI	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
ASIA ACE	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
HAI WANG	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
TA TUNG	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
RED PINE	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
TAI PING	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
ORT. INVENTOR	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
TAIHO MARU	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
TOWADA	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
TASHIMA MARU	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
ORT. EXPLORER	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
MARY STAR	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
ORT. LONDON	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
TAILUNG SHAN	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
THE MALAYAN	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
DITTE SKOU	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
ATSUTA MARU	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
GURJAN	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
IWASHIRO MARU	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
LAMBROS TSAGLIOTIS	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
CLOVERBANK	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
AMERICAN LANCER	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
CECILIE MAERSK	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
SEIRYU MARU	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
CATHERINE S	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
STRAAT MOZAMBIQUE	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
NGAOYA MARU	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
C.K. ANGEL	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
DENEI	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
NGAN CHAU	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
RUTH LYKES	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
KYOKKO MARU	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
ZIM GENOVA	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
GOLD STREAM	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
BUNGA TANJONG	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
RAGNA BAKKE	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
KAWACHI MARU	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
PRES. QUIRINO	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
DYNAMIC ACE	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
LANKA KALYANI	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
PATRICIA MARU	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
TAIWAN PHOENIX	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
RIO ELL	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
APJ PROTI	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
PABLOVERETT	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
ALTAI MARU	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
FLINTSHIRE	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
PEARL ISLAND	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
ISLAND CONTAINER	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
AVA	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
ADRIAN MAERSK	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
LINDO	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
MONTE RINDO	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
K.K. ISLAND	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
EASTERN EXPRESS	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
ARIZONA MARU	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
ALYA MAERSK	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
NO.5 HASSARI	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
ALYA MAERSK	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
A. HUGENOT	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
EUG. KWIATKOWSKI	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
FERNANDO EVERETT	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
FLORISHING COUNTRY	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
TANGA	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
SHIZUOKA MARU	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
STRAAT LUANDA	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
PIONEER PRIMORYA	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
SL. FINANCE	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
DAIJO MARU	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
BENNET BREEZE	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
WSEKNERK	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
TEMERAIRE	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
AMERICAN LIBERTY	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
EASTERN MINICON	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行
SOOCHOW	美國郵船	十七日	上午八時	怡和洋行

出口船期表

(船名)	(公司)	(日期)	(時間)	(代理)
華 洲 綫				
呼羅拉多	COLORADO	加州	七日	怡和
美利堅星	AM. AQUARIUS	加州紐約	七日	怡和
實質美利堅	PRES. VANBUREN	加州西北太平洋	八日	怡和
馬松綫	PRES. QUEZON	加州北滿	八日	怡和
威利士	EARLIL MAERSK	加州紐約	八日	怡和
麗 麗	EVER SUPERB	紐約	十日	怡和
發 蘭	SL. MXCHANGE	美國	十日	怡和
哥 蘭	GORANKA	西羅溫溫哥華	十一日	怡和
亞細亞	ASIA ACE	西羅溫溫哥華	十一日	怡和
華 盛頓	WASHINGTON	西羅溫溫哥華	十一日	怡和
亞 瑟	THOMAS ECUFFE	加州	十二日	怡和
亞瑟士	PRES. PIERCE	加州西北太平洋	十二日	怡和
平 平	TAI PING	紐約	十二日	怡和
怡和	ZIM GENOVA	洛杉磯紐約	十三日	怡和
英保士	DYNAMIC ACE	美國西岸	十三日	怡和
旭平	KYOKKO MARU	西羅溫溫哥華	十三日	怡和
美利堅	RUTH LYKES	加州北滿	十四日	怡和
合興	TAIWAN PHOENIX	美國西岸	十四日	怡和
阿爾泰	ALTAI MARU	加州北滿	十五日	怡和
亞瑟士	ALYA MAERSK	加州紐約	十五日	怡和
亞瑟士	RAGNA BAKKE	溫哥華	十六日	怡和
密 芝	MICHIGAN	夏威夷	十六日	怡和
密 芝	PIONEER PRIMORYA	加州北太平洋	十六日	怡和
美國自由	AMERICAN LIBERTY	加州紐約	十七日	怡和
金 德	SL. FINANCE	美國西岸	十七日	怡和
福山	PROTASANTOS	南美	十八日	怡和
打打	STRAAT ALGOA	加州北滿	十八日	怡和
傑佛遜	PRES. JEFFERSON	加州西北太平洋	十九日	怡和
李 德	MALMOORS MONSOON	紐約美國東岸	十九日	怡和
李 德	YOKOH MARU	紐約	十九日	怡和
高麗鳳凰	KOREA PHOENIX	美國西岸	十九日	怡和
高麗	TARPOON SEAWAY	加州北滿	二十日	怡和
巴哈馬	BAHAMA MARU	加州北滿	二十日	怡和
威沙蘭	VISHVA MAMTA	加州北太平洋	二十日	怡和
日本	JAPAN BEAR	西羅溫溫哥華	二十二日	怡和
何利	OREGON	西羅溫溫哥華	二十二日	怡和
亞瑟士	ADRIAN MAERSK	加州紐約	廿二日	怡和
長 春	EVER SPRING	美國西岸	廿二日	怡和
實利	BONITA ACE	美國西岸	廿三日	怡和
亞瑟士	ZOELLA LYLES	美國西岸	廿三日	怡和
士打	STRAAT BALI	加州北滿	廿四日	怡和
士打	TAI PING	加州紐約	廿四日	怡和
麥 德	SL. MCLEAN	美國	廿四日	怡和
麥 德	KAPELLE	西羅溫溫哥華	廿九日	怡和
歐 洲 綫				
利 德	N. DELFT	鹿特丹漢堡	七日	怡和
利 德	MEDITERRANEA	熱那亞漢堡	七日	怡和
利 德	BENDORAN	熱那亞漢堡	八日	怡和
利 德	PIONEER PRIMORYA	熱那亞漢堡	八日	怡和
利 德	NEDER RHONE	熱那亞漢堡	八日	怡和
利 德	OSAKA BAY	倫敦漢堡	十一日	怡和
利 德	PIONEER SLAVYANKI	倫敦漢堡	十一日	怡和
利 德	BREMEN MARU	地中海	十四日	怡和
利 德	CLOVER BANK	漢堡	十四日	怡和
利 德	SUMA	紐約漢堡	十四日	怡和
利 德	NGAN CHAU	紐約漢堡	十五日	怡和
利 德	BUNGA TANJONG	紐約漢堡	十五日	怡和
利 德	FLINTSHIRE	紐約漢堡	十八日	怡和
利 德	PIONEER CHUKOTI	紐約漢堡	十八日	怡和
利 德	SELANDIA	紐約漢堡	十八日	怡和
利 德	PRES. HARRISON	紐約漢堡	十八日	怡和
利 德	CITY OF EDINBURGH	紐約漢堡	十九日	怡和
利 德	HAKONE	紐約漢堡	十九日	怡和
利 德	JURATA	紐約漢堡	十九日	怡和
利 德	SULLY CAREER	紐約漢堡	廿一日	怡和
利 德	CHEVALIER PAUL	紐約漢堡	廿一日	怡和
利 德	CORNELIA MAERSK	紐約漢堡	廿一日	怡和
利 德	SEVEN SEAS	紐約漢堡	廿四日	怡和
澳 洲 綫				
澳洲企業	A. ENTERPRISE	澳洲	八日	怡和
澳洲企業	TSUI YUNG	澳洲	八日	怡和
澳洲企業	A. EXPLORER	澳洲	十一日	怡和
澳洲企業	SINKING	澳洲	十一日	怡和
澳洲企業	ISLAND CONTAINER	澳洲	十五日	怡和
印 · 巴 · 中 東 綫				
馬成	CHAR HSIUNG	孟買	七日	怡和
馬成	MARCHEN MAERSK	孟買	八日	怡和
馬成	BORDAGAIN	孟買	八日	怡和
馬成	CROWN	孟買	八日	怡和
馬成	JALAMATSYA	孟買	十日	怡和
馬成	WIN HO	孟買	十日	怡和
馬成	IZUMI MARU	孟買	十一日	怡和
馬成	CHEUNG CHAU	孟買	十一日	怡和
馬成	JOHNEVERETT	孟買	十一日	怡和
馬成	MOK SONG	孟買	十一日	怡和
馬成	IYO MARU	孟買	十一日	怡和
馬成	KOTA MEGAH	孟買	十一日	怡和
馬成	TOWADA	孟買	十二日	怡和
馬成	JADE BAY	孟買	十二日	怡和
馬成	ATSUTA MARU	孟買	十三日	怡和
馬成	STRAAT MOZAMBIQUE	孟買	十四日	怡和
馬成	LINDO	孟買	十四日	怡和
馬成	KAWACHI MARU	孟買	十四日	怡和
馬成	LANKA KALYANI	孟買	十四日	怡和
馬成	H.K. ISLAND	孟買	十四日	怡和
馬成	S.A. HUGENOT	孟買	十六日	怡和
馬成	EASTERN EXPRESS	孟買	十六日	怡和
馬成	SHIZUOKA MARU	孟買	十七日	怡和
馬成	A VESSEL	孟買	十七日	怡和
馬成	APJ PRITI	孟買	十九日	怡和
馬成	RIO ELL	孟買	廿一日	怡和
東 南 亞 綫				
多 倫	WAJABULA	印尼	七日	怡和
多 倫	TOMAKO	印尼	七日	怡和
多 倫	BULSOOK	曼谷	七日	怡和
多 倫	EASTERN MINICON	曼谷	八日	怡和
多 倫	YENG TA	曼谷	八日	怡和
多 倫	NAGARAJ	曼谷	八日	怡和
多 倫	TAIFOOK SHAN	曼谷	八日	怡和
多 倫	SENG KONG 1	曼谷	八日	怡和
多 倫	ESTABLER	曼谷	八日	怡和
多 倫	GOLD CHARRING	曼谷	八日	怡和
多 倫	GREAT GUIDE	曼谷	八日	怡和
多 倫	SIMANI	曼谷	九日	怡和
多 倫	GLORIOUS COUNTRY	曼谷	九日	怡和
多 倫	SUN AUK	曼谷	九日	怡和
多 倫	VENUS	曼谷	九日	怡和
多 倫	EMERALD	曼谷	十日	怡和
多 倫	MING YEE	曼谷	十日	怡和
多 倫	GURJAN	曼谷	十日	怡和
多 倫	JOHNEVERETT	曼谷	十一日	怡和
多 倫	KOYO MARU	曼谷	十一日	怡和
多 倫	NAGAN PALM	曼谷	十一日	怡和
多 倫	FORTUNE TRADER	曼谷	十一日	怡和
多 倫	HAI CHON	曼谷	十一日	怡和
多 倫	THE MASAYAN	曼谷	十一日	怡和
多 倫	TAIPOOSEK	曼谷	十二日	怡和
多 倫	CHITTIN TANTHAWANIT	曼谷	十二日	怡和
多 倫	TAIHO MARU	曼谷	十二日	怡和
多 倫	TASHIMA MARU	曼谷	十二日	怡和
多 倫	RED PINE	曼谷	十三日	怡和
多 倫	DENET	曼谷	十三日	怡和
多 倫	TAILUNGSHAN	曼谷	十三日	怡和
多 倫	AMERICAN VENTURE	曼谷	十三日	怡和
多 倫	SEIRYU MARU	曼谷	十三日	怡和
多 倫	C.K. ANGEL	曼谷	十三日	怡和
多 倫	N.O. 5 HABSARI	曼谷	十三日	怡和

李應聰健身院黎旭輝 當選第二屆健美先生

李應聰健身院院長黎旭輝，於九月十九日（星期日）下午二時，在該院舉行第二屆健美先生選舉，當選第二屆健美先生。當選者為李應聰健身院院長黎旭輝。黎院長在選美比賽中，表現優異，獲得評審團的一致好評。他不僅在健美方面有著深厚的造詣，更在健身事業上做出了卓越貢獻。此次選美活動旨在推廣健身文化，增進會員之間的交流與友誼。黎院長表示，將繼續致力於健身事業的發展，為廣大會員提供更好的服務。

香港和道流空手道館 籌備第三屆比賽事項

香港和道流空手道館，為推廣空手道運動，特籌備第三屆比賽事項。此次比賽旨在提高空手道愛好者的技術水平，增進彼此之間的交流。比賽將於近期舉行，屆時將有眾多優秀選手參加。和道流空手道館負責人表示，將全力配合比賽的籌備工作，確保比賽順利進行。

香港拳擊總會同人大會 白乃仁連任會長

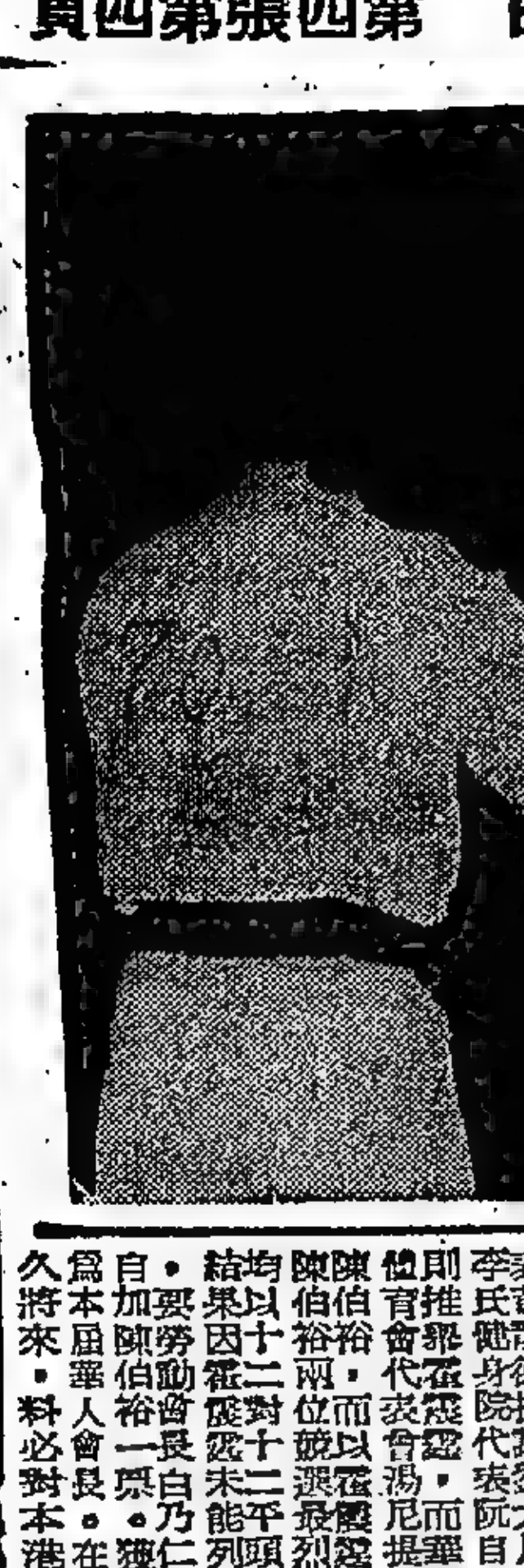
香港拳擊總會同人大會，日前在該會會址舉行。會議由會長白乃仁主持，討論了會務發展及各項比賽事項。白乃仁在會上表示，將繼續帶領總會同仁，為推廣拳擊運動而努力。大會最終選出白乃仁連任會長，並選出多位副會長及幹事。會議在熱烈的掌聲中圓滿結束。

歡迎瘦弱的人參加 本院運動班

本院運動班，歡迎瘦弱的人參加。本運動班旨在通過科學的運動方法，幫助瘦弱人士增強體質，提高免疫力。課程內容豐富，包括有氧運動、力量訓練等。歡迎廣大瘦弱人士踴躍報名參加。本院將為參加者提供專業的指導和服務，確保運動效果。

李應聰健身院 當選第二屆健美先生

李應聰健身院院長黎旭輝，當選第二屆健美先生。黎院長在選美比賽中，展現了完美的肌肉線條和健美的體魄，贏得了評審團的認可。此次選美活動得到了廣大會員的支持和參與，取得了圓滿成功。李應聰健身院將繼續秉承專業、誠信的服務宗旨，為會員提供優質的健身服務。



理哲伽瑜 秋羅士伽瑜

理哲伽瑜，秋羅士伽瑜。這兩種瑜伽練習旨在通過呼吸和動作，達到身心合一的境界。理哲伽瑜強調哲學與瑜伽的結合，而秋羅士伽瑜則更注重動作的力量和美感。歡迎廣大愛好者參加練習，提升自己的身心素質。

香港拳擊總會同人大會 白乃仁連任會長

香港拳擊總會同人大會，白乃仁連任會長。白乃仁在會上表示，將繼續帶領總會同仁，為推廣拳擊運動而努力。大會最終選出白乃仁連任會長，並選出多位副會長及幹事。會議在熱烈的掌聲中圓滿結束。

歡迎瘦弱的人參加 本院運動班

本院運動班，歡迎瘦弱的人參加。本運動班旨在通過科學的運動方法，幫助瘦弱人士增強體質，提高免疫力。課程內容豐富，包括有氧運動、力量訓練等。歡迎廣大瘦弱人士踴躍報名參加。本院將為參加者提供專業的指導和服務，確保運動效果。

李應聰健身院 當選第二屆健美先生

李應聰健身院院長黎旭輝，當選第二屆健美先生。黎院長在選美比賽中，展現了完美的肌肉線條和健美的體魄，贏得了評審團的認可。此次選美活動得到了廣大會員的支持和參與，取得了圓滿成功。李應聰健身院將繼續秉承專業、誠信的服務宗旨，為會員提供優質的健身服務。



美大選來臨評兩候選人

美大選來臨，評兩候選人。此次美國總統大選，兩位主要候選人之間的競爭異常激烈。選民們將根據候選人的政綱和表現，做出最終的選擇。此次大選將對美國乃至世界的局勢產生深遠影響。選民們應認真思考，為國家選出最合適的人選。

檢討蘇聯稱霸世界野心

檢討蘇聯稱霸世界野心。蘇聯在冷戰期間，一直表現出擴張其全球影響力的野心。這種野心對世界和平構成了威脅。我們應該正視這一事實，加強國際合作，維護世界和平與穩定。同時，我們也要警惕任何國家在國際事務中採取霸權主義行徑。

蘇聯擴張 制衡美蘇關係

蘇聯擴張，制衡美蘇關係。蘇聯在國際事務中的擴張行為，旨在制衡美國的影響力。這種行為導致了美蘇關係的緊張。我們應該通過對話和協商，解決國際爭端，維護國際法尊嚴。同時，我們也要加強與各國的友好合作，共同維護世界和平。

國際合作消滅暴力

國際合作，消滅暴力。暴力是人類文明的公敵，必須通過國際合作加以消滅。我們應該加強國際間的溝通與交流，建立互信，共同維護世界和平。同時，我們也要加強對暴力行為的打擊，確保國際法得到嚴肅執行。只有通過國際合作，才能實現世界的持久和平。

其他地區

其他地區。本報關注世界各地發生的重大事件，包括國際政治、經濟、文化等領域。我們將及時報導最新動態，為讀者提供全面的資訊。歡迎廣大讀者關注本報，共同探討世界發展趨勢。



華僑

本報為華僑提供豐富的資訊，包括僑務動態、社區活動等。歡迎廣大華僑踴躍投稿，分享您的見解和經歷。本報將致力於為華僑提供優質的服務，促進僑社的和諧與發展。

國際合作消滅暴力

國際合作，消滅暴力。暴力是人類文明的公敵，必須通過國際合作加以消滅。我們應該加強國際間的溝通與交流，建立互信，共同維護世界和平。同時，我們也要加強對暴力行為的打擊，確保國際法得到嚴肅執行。只有通過國際合作，才能實現世界的持久和平。

其他地區

其他地區。本報關注世界各地發生的重大事件，包括國際政治、經濟、文化等領域。我們將及時報導最新動態，為讀者提供全面的資訊。歡迎廣大讀者關注本報，共同探討世界發展趨勢。

歐美春夏成衣單件入應旺反淡

（特訊）歐美春夏成衣單件入應旺反淡，近來歐美各國，由於氣候轉熱，成衣單件入應，反呈淡銷，而歐美各國，由於氣候轉熱，成衣單件入應，反呈淡銷，而歐美各國，由於氣候轉熱，成衣單件入應，反呈淡銷...

曼谷局面不安影響購涼季貨推遲

（特訊）曼谷局面不安影響購涼季貨推遲，近來曼谷政局動盪，影響購涼季貨推遲，而曼谷政局動盪，影響購涼季貨推遲，而曼谷政局動盪，影響購涼季貨推遲...

泰商買盆顯減

（特訊）泰商買盆顯減，近來泰商買盆顯減，而泰商買盆顯減，近來泰商買盆顯減，而泰商買盆顯減，近來泰商買盆顯減...

織廠接單未增紗市成交仍疎

（特訊）織廠接單未增紗市成交仍疎，近來織廠接單未增紗市成交仍疎，而織廠接單未增紗市成交仍疎，近來織廠接單未增紗市成交仍疎...

存倉棉紗售出低過成本

（特訊）存倉棉紗售出低過成本，近來存倉棉紗售出低過成本，而存倉棉紗售出低過成本，近來存倉棉紗售出低過成本...

訂新貨幾停頓四年僅見

（特訊）訂新貨幾停頓四年僅見，近來訂新貨幾停頓四年僅見，而訂新貨幾停頓四年僅見，近來訂新貨幾停頓四年僅見...

股市賣家拋售增 做價明顯低跌

（特訊）股市賣家拋售增 做價明顯低跌，近來股市賣家拋售增 做價明顯低跌，而股市賣家拋售增 做價明顯低跌，近來股市賣家拋售增 做價明顯低跌...

金市活絡價格續振高

（特訊）金市活絡價格續振高，近來金市活絡價格續振高，而金市活絡價格續振高，近來金市活絡價格續振高...

三鳥供應疎 零售價格稍揚

（特訊）三鳥供應疎 零售價格稍揚，近來三鳥供應疎 零售價格稍揚，而三鳥供應疎 零售價格稍揚，近來三鳥供應疎 零售價格稍揚...

商假休檔價高提

（特訊）商假休檔價高提，近來商假休檔價高提，而商假休檔價高提，近來商假休檔價高提...

輪船接貨復增

（特訊）輪船接貨復增，近來輪船接貨復增，而輪船接貨復增，近來輪船接貨復增...

歐洲外匯市場 黃金價格微揚

（特訊）歐洲外匯市場 黃金價格微揚，近來歐洲外匯市場 黃金價格微揚，而歐洲外匯市場 黃金價格微揚，近來歐洲外匯市場 黃金價格微揚...

食油市況反淡

（特訊）食油市況反淡，近來食油市況反淡，而食油市況反淡，近來食油市況反淡...

香港金融行情表

項目	最高	最低	收市
金價	115.00	114.00	114.50
銀價	1.20	1.18	1.19
港幣	1.00	0.99	0.995

國際股市金融行情

項目	最高	最低	收市
倫敦	115.00	114.00	114.50
紐約	115.00	114.00	114.50
東京	115.00	114.00	114.50

美經濟政策大同小異

（特訊）美經濟政策大同小異，近來美經濟政策大同小異，而美經濟政策大同小異，近來美經濟政策大同小異...

輪船接貨復增

（特訊）輪船接貨復增，近來輪船接貨復增，而輪船接貨復增，近來輪船接貨復增...

歐洲外匯市場 黃金價格微揚

（特訊）歐洲外匯市場 黃金價格微揚，近來歐洲外匯市場 黃金價格微揚，而歐洲外匯市場 黃金價格微揚，近來歐洲外匯市場 黃金價格微揚...

食油市況反淡

（特訊）食油市況反淡，近來食油市況反淡，而食油市況反淡，近來食油市況反淡...

香港金融行情表

項目	最高	最低	收市
金價	115.00	114.00	114.50
銀價	1.20	1.18	1.19
港幣	1.00	0.99	0.995

國際股市金融行情

項目	最高	最低	收市
倫敦	115.00	114.00	114.50
紐約	115.00	114.00	114.50
東京	115.00	114.00	114.50

美經濟政策大同小異

（特訊）美經濟政策大同小異，近來美經濟政策大同小異，而美經濟政策大同小異，近來美經濟政策大同小異...

輪船接貨復增

（特訊）輪船接貨復增，近來輪船接貨復增，而輪船接貨復增，近來輪船接貨復增...

歐洲外匯市場 黃金價格微揚

（特訊）歐洲外匯市場 黃金價格微揚，近來歐洲外匯市場 黃金價格微揚，而歐洲外匯市場 黃金價格微揚，近來歐洲外匯市場 黃金價格微揚...

她離去，她竟至王子堡回復了信心，把靈魂丟去，我驚然不覺起異議。」明珠道：「明瞭在你的身邊，」她說得很低聲，王子明道：「我希你能够了解，我對你的期望。」

光亮，看出了她眼裏的一片誠摯，不禁也能自暴自棄。明珠微笑揮他袖的，用布遮蓋着，她來把布揭過，原正從衣箱裏，一團來滾末完成。」自從那時？」王子明道：「兩天時間。」明珠道：「就是你不在，我怎樣特？」王子明道：「明瞭你想，丘壘竟去了，這幾天不知過來好幾次，王子堡能夠成道，也算是報答了一點點。」

股市成交價目表 (十月六日 星期三)						股 名						股 名						股 名					
開市價		最高價	最低價	香港 收市價	遠東 收市價	金銀 收市價	開市價		最高價	最低價	香港 收市價	遠東 收市價	金銀 收市價	開市價		最高價	最低價	香港 收市價					
香港會成交: 10,210,000元						遠東會成交: 26,530,000元						太古洋行A						志正國藥					
金銀會成交: 8,230,000元						九龍會成交: 450,000元						大元利安						依時製衣					
四會成交總額: 45,420,000元						恆生指數: 406.80-5.41						聯興密發						裕泰製衣					
金指數: 345.56-4.19						遠東指數: 2047.78-30.09						兆安						南聯實業 (除息)					
金銀指數: 378.19-4.37						金銀指數: 347.57-4.15						周主臣						長江製衣 (除各項)					
						通車佛A						城都世電						(八)航業類					
						匯豐A						亞洲航業 (除息)						廣州航業A					
						匯豐A						廣州航業A						廣州航業A					

[illegible]

對東歐貿易增長

輪波蘭匈牙利貨

較去年同期倍增

(港訊) 東歐的波蘭和匈牙利兩國，由於今年七、八月份直接從香港購買貨品，因此與今年上半年比較，顯示增長率急劇上升。

七月和八月份此段時期，本港對波蘭兩月的輸出，較一九七六年最初六個月的手續增長百分之百以上。

貿易發展局執行幹事鄧寧昨日發表此項消息。截至今年六月底為止，本港對匈牙利的出口價值為七百五十萬元，但是到了八月十一日，總值上升至一千五百六十萬元。

香港對波蘭的出口貿易，今年上半年總值為七百五十萬元。迨至八月底的總值則是一千六百三十萬元。

鄧寧指出，與去年最初八個月比較，本港對匈牙利出口貿易增長為百分之一百五十五，而波蘭增長率為百分之九十五。

以出口產品的種類而言，香港輸往匈牙利的主要是衣衣、電動機器及零件。對波蘭則以紡織綢緞服裝為大宗。

今年較早時，波蘭兩國政府決定加強與香港之間的雙邊貿易，主要目的在於避免通過第三國以中間人地位代購香港產品。

鄧寧認為，最近的統計數字證明他們改變採購政策的明智。

波蘭國的報章評論最近在其地舉行的「一香港產品單獨展覽會」說：「這些陳列對於我們國內的零售店將大有裨益。」

在正常情形下，手錶業單是一件一般款多賣些的。近兩年外埠寄到比過往又遲些時，主要原因是在各地買吃過數年前存貨太多的苦頭，故須更加揆衡市場情況才寄單。其次，手錶料也較軟快，所用材料也較軟快，容易有貨積存，故來單遲些。

[illegible]

贊助商：



Revlon
露華濃

1



HITACHI
日立牌

2



康力牌
CONIC

3



MILUS
美力士

4



百福
旅遊有限公司

5



森林
無線電

6

詳情請參閱彩色華僑

利來位門最性以十至十萬十萬
來是次大港有對限接會銀多曾口
本港有審制影港制方結
創事

。增。十。門。利。計。年。前。紀。創。映。四。商。一。表。行。
加資的。率，又約，錄下至年票項本的。億五。七。廠。

本港新聞

伯明罕工商總會貿易團 本月中訪港

【本報訊】伯明罕工商總會貿易團，將於本月中旬訪問香港，該團成員包括：總經理、副總經理、秘書、及多個部門的負責人。該團此行主要目的，是與香港工商界建立聯繫，並尋求在貿易、工業及技術方面的合作機會。該團成員包括：總經理、副總經理、秘書、及多個部門的負責人。該團此行主要目的，是與香港工商界建立聯繫，並尋求在貿易、工業及技術方面的合作機會。

國際中醫藥學院開學

【本報訊】國際中醫藥學院，將於本月中旬正式開學。該學院是由中國中醫藥學會主辦，旨在培養中醫藥專業人才，並促進中醫藥的國際化。學院的課程包括中醫藥理論、臨床實踐、藥理學、藥劑學等。學院的開學，將為中醫藥專業人士提供一個學習和交流的平台。

四海育樂 航空主理

【本報訊】四海育樂公司，將於本月中旬推出航空主理課程。該課程旨在培養航空服務人員的專業技能和服務意識，並提高他們的英語水平。課程的內容包括航空服務常識、客艙服務技巧、緊急情況處理等。課程的開辦，將為航空業提供高素質的人才。

豪華大華

即日五場盛大獻映
影電水威的國中看要都人國中係
幕銀現活，史鬥奮生平龍小
白對語粵部一第片事故龍小
展影蘭米加參請邀獲榮部一第片事故龍小
片巨作動打武部全行發譽榮司公洲歐



詠春

The Story Of The Dragon

何道宗 連環腿 三節棍 中國功夫 揚威美國

藍天虹 魏平澳 客串 藍天虹 魏平澳 客串

不宜兒童



澳紐兩國景物壯麗 皇后城似人間仙境

山光水色堪與瑞士洛桑媲美
全線12天收八千五百五十元已開始報名

【本報訊】由香港旅遊協會主辦，澳洲及紐西蘭旅遊局協辦的「澳紐兩國景物壯麗」旅遊團，現已開始接受報名。該旅遊團將帶領遊客前往澳洲及紐西蘭，欣賞當地的自然風光和人文景觀。旅遊團的行程包括：悉尼、墨爾本、布里斯班、奧克蘭、惠靈頓等。旅遊團的費用為八千五百五十元，包括往返機票、住宿、餐飲、交通、門票等。

冠蓋滿金銀貿易場

美、日、南非金銀巨子到訪

【本報訊】美國、日本及南非的金銀貿易巨子，將於本月中旬訪問香港，並參加金銀貿易展覽會。該展覽會旨在促進金銀貿易的發展，並加強國際間的貿易聯繫。展覽會的內容包括：金銀首飾、金銀器皿、金銀工藝品等。展覽會的開幕典禮將於本月中旬舉行。

殘酷大絕

SAVAGE MAN SAVAGE BEAST

百聞不如一見
六十萬人睹過本片你睹過未？
光榮進入肯定
第三打三破
週映大開
萬元大關
七特
帝后明天加入殘酷奇趣好評

今日日夜五場七或三成十足
帝后明天加入殘酷奇趣好評

東區金銀商業中心
高級寫字樓廉租

沙胆英

吐心驚五毒火電影

加下三 南福永 大國英寶明樂亞荷娛
 入期院 昌星華 明光寶京聲月聲洲活李樂翠

今天全場獻映

威火架放 水步火 沙救燒 胆工賭 英檔友
 被講數有 困木箱面 裏青
 死裏能逃 命

請早飛 撲飛 勁確除檔 夠暴硬個

男有大哥 女成有 沙英胆 兩拍個 檔硬個 除暴 勁確 夠


呢一招 沙胆英 教落 激動 派導
 陳觀泰 敬落 最好係拆祠堂！
 呢一招 大哥成 敬落 我有八兩！
 王鍾 敬落 橫掃千軍 想唔斷都幾難！
 呢一招 邵音音 敬落 遇到係色狼 老X都要打！
 呢一招 沙胆英 敬落 打交唔理男共女 總係要狠！
 呢一招 沙胆英 敬落 同埋做事 同舟共濟 冇衰
 呢一招 王鍾 敬落 多啲嘅多啲打 當佢冇野！
 呢一招 沙胆英 敬落 搞同性戀呀 要俾廁所水佢飲！

最新傑作 孫仲

香港保護兒童會

有鑒於家庭暴力之兒童身體及精神受其影響，特代表此等無能為力之兒童及其親屬等向各界呼籲此種困苦情況不啻見於香港市面之內，而見諸人烟稠密擠迫狹窄之中，在此等地區內，本書工作人員，大多數係義務者正在廣施工作，援助貧苦，但得於貧財有限，工作受阻礙，或參加為會員樂助每張二十元，永遠會員一百元，將捐款或會費寄還本會，以便轉本報照不勝感荷！

報日僑華 1976
 內容豐富廣泛
 香港年鑑
 論述文章詳確
 每冊港幣 貳拾元

<p>分類廣告</p> <p>刊登在 第四頁至第七頁</p> 	<p>註冊商標</p> <p>一、樂美公司 二、大公代售 三、四海商行 四、華南商行 五、四事務及朋 六、三間附設 七、金銀珠寶 八、照相器材 九、電器用品 十、化妝品類</p>	<p>國門銘</p> <p>日本住友工業株式會社大田鐵工所總代理 拉制鋁料立單具保無誤絕對防風防水 電腦控制防盜火牛平舖位自動開門 新式鋁門窗防盜火牛平舖位自動開門 上海工民實業公司 K 684340 K 693926 假期地址電話 K 450111 叫 2203 號即備欄</p>	<p>大澤牌別用</p> <p>香港時時東方 廣州永興成號 電話：5-731923</p>	<p>收買膠機</p> <p>現金交易價收購 廢舊機車噴油 管大鋼公的批發 金機器具車床 K 620789</p>
---	--	--	--	--



華僑馬經

走吉主編

昨晨早課未見熱鬧

保榮搶鋒銳利無比

龍驤慢試好整以暇

八時，而兩場馬賽，昨晨早課未見熱鬧，保榮搶鋒銳利無比，龍驤慢試好整以暇。昨晨早課，八時，而兩場馬賽，昨晨早課未見熱鬧，保榮搶鋒銳利無比，龍驤慢試好整以暇。昨晨早課，八時，而兩場馬賽，昨晨早課未見熱鬧，保榮搶鋒銳利無比，龍驤慢試好整以暇。

昨晨早課，八時，而兩場馬賽，昨晨早課未見熱鬧，保榮搶鋒銳利無比，龍驤慢試好整以暇。昨晨早課，八時，而兩場馬賽，昨晨早課未見熱鬧，保榮搶鋒銳利無比，龍驤慢試好整以暇。

昨晨早課，八時，而兩場馬賽，昨晨早課未見熱鬧，保榮搶鋒銳利無比，龍驤慢試好整以暇。昨晨早課，八時，而兩場馬賽，昨晨早課未見熱鬧，保榮搶鋒銳利無比，龍驤慢試好整以暇。

昨晨早課，八時，而兩場馬賽，昨晨早課未見熱鬧，保榮搶鋒銳利無比，龍驤慢試好整以暇。昨晨早課，八時，而兩場馬賽，昨晨早課未見熱鬧，保榮搶鋒銳利無比，龍驤慢試好整以暇。

昨晨早課，八時，而兩場馬賽，昨晨早課未見熱鬧，保榮搶鋒銳利無比，龍驤慢試好整以暇。昨晨早課，八時，而兩場馬賽，昨晨早課未見熱鬧，保榮搶鋒銳利無比，龍驤慢試好整以暇。

羅伯金告東尼俱樂部

改配夏達出擊

（接上欄）

羅伯金告東尼俱樂部，改配夏達出擊。羅伯金告東尼俱樂部，改配夏達出擊。羅伯金告東尼俱樂部，改配夏達出擊。

祥輝成眾矢之的

希望順利贏馬

祥輝成眾矢之的，希望順利贏馬。祥輝成眾矢之的，希望順利贏馬。祥輝成眾矢之的，希望順利贏馬。

老虎機變靈機

利高成海翡翠

老虎機變靈機，利高成海翡翠。老虎機變靈機，利高成海翡翠。老虎機變靈機，利高成海翡翠。

兩匹新馬易名獲准

兩匹新馬易名獲准。兩匹新馬易名獲准。兩匹新馬易名獲准。

老敏

老敏。老敏。老敏。

馬坊拉雜談

馬坊拉雜談。馬坊拉雜談。馬坊拉雜談。

護照台證

護照台證。護照台證。護照台證。

菲律賓七天

菲律賓七天。菲律賓七天。菲律賓七天。

星馬

星馬。星馬。星馬。

台灣

台灣。台灣。台灣。

美加

美加。美加。美加。

旅遊

旅遊。旅遊。旅遊。

YMCA 青年會旅遊部

YMCA 青年會旅遊部。YMCA 青年會旅遊部。YMCA 青年會旅遊部。

四季旅遊公司

四季旅遊公司。四季旅遊公司。四季旅遊公司。

美加澳洲

美加澳洲。美加澳洲。美加澳洲。

台灣

台灣。台灣。台灣。

美加

美加。美加。美加。

旅遊

旅遊。旅遊。旅遊。

往台灣可帶百貨

往台灣可帶百貨。往台灣可帶百貨。往台灣可帶百貨。

英國護照

英國護照。英國護照。英國護照。

特平機票

特平機票。特平機票。特平機票。

紅樓夢

紅樓夢。紅樓夢。紅樓夢。

貨倉

貨倉。貨倉。貨倉。

瑞香園

瑞香園。瑞香園。瑞香園。

收音機

收音機。收音機。收音機。

打字機

打字機。打字機。打字機。

聖誕咭

聖誕咭。聖誕咭。聖誕咭。

漏水

漏水。漏水。漏水。

打字機

打字機。打字機。打字機。

大量收購私家車

大量收購私家車。大量收購私家車。大量收購私家車。

足布品粧化

足布品粧化。足布品粧化。足布品粧化。

全世界工具機

全世界工具機。全世界工具機。全世界工具機。

紙砂器機冷夜

紙砂器機冷夜。紙砂器機冷夜。紙砂器機冷夜。

廠子電冷夜

廠子電冷夜。廠子電冷夜。廠子電冷夜。

沽平機布織冷夜

沽平機布織冷夜。沽平機布織冷夜。沽平機布織冷夜。

夜冷塑膠廠大量機器公模平沽

夜冷塑膠廠大量機器公模平沽。夜冷塑膠廠大量機器公模平沽。夜冷塑膠廠大量機器公模平沽。

鳴謝

鳴謝。鳴謝。鳴謝。

聲明

聲明。聲明。聲明。

啟事

啟事。啟事。啟事。

金堂搬屋

金堂搬屋。金堂搬屋。金堂搬屋。

林

林。林。林。

聲明

聲明。聲明。聲明。